

# SONY®

## Bară de sunet

**Instrucțiuni de utilizare**

## AVERTISMENT

Nu instalați echipamentul într-un spațiu închis, cum ar fi o bibliotecă sau un dulap încorporat.

Pentru a reduce riscul de incendiu, nu acoperiți orificiul de ventilare al aparatului cu ziare, fețe de masă, draperii etc.

Nu expuneți aparatul la surse de flacără deschisă (de exemplu lumânări aprinse).

Pentru a reduce riscul de incendiu și de electrocutare, evitați stropirea aparatului și posibilitatea ca pe acesta să se scurgă lichide și nu plasați pe aparat obiecte pline cu lichide, precum vasele.

Unitatea rămâne sub tensiune chiar și atunci când este oprită, atât timp cât este conectată la priză de c.a.

Deoarece pentru deconectarea unității de la priză se folosește ștecărul principal, conectați unitatea la o priză de c.a. ușor accesibilă. Dacă observați nereguli în funcționarea unității, deconectați imediat ștecărul principal de la priză de c.a.

Nu expuneți bateriile sau aparatele cu baterii instalate la căldură excesivă, precum lumina directă a soarelui și focul.

Doar pentru utilizare la interior.

### Pentru boxa bară

Plăcuța de identificare este amplasată pe bază.

### Aviz pentru clienți: următoarele informații sunt valabile doar în cazul echipamentelor vândute în statele ce aplică directivele UE.

Acest produs a fost fabricat de sau în numele Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonia. Întrebările referitoare la modul în care acest produs respectă legislația Uniunii Europene trebuie să fie adresate reprezentantului autorizat, Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Germania. Comunicați orice probleme legate de service sau garanție la adresele menționate în documentele separate de service sau garanție.



Prin prezenta, Sony Corporation declară că acest echipament este în conformitate cu cerințele de bază și cu alte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Pentru detalii, vă rugăm să accesați următorul URL:

<http://www.compliance.sony.de/>



**Casarea echipamentelor electrice și electronice uzate (valabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de colectare diferențiată)**

Acest simbol prezent pe produs sau pe ambalaj indică faptul că produsul respectiv nu trebuie tratat ca deșeu menajer. În schimb, acesta trebuie predat la punctul de colectare relevant

pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Asigurându-vă că acest produs este casat în mod corect veți ajuta la prevenirea eventualelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane, consecințe ce ar putea rezulta altfel din manipularea incorectă ca deșeu a acestui produs. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale. Pentru informații mai detaliate referitoare la reciclarea acestui produs, contactați autoritățile locale, serviciul local de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.



**Eliminarea bateriilor uzate (valabil în țările Uniunii Europene și în alte țări din Europa care au sisteme de colectare diferențiată)**

Acest simbol prezent pe baterie sau pe ambalaj indică faptul că bateria furnizată împreună cu produsul respectiv nu trebuie tratată ca deșeu menajer.

Este posibil ca pe anumite baterii, acest simbol să fie utilizat în combinație cu un simbol chimic. Se adaugă simbolurile chimice pentru mercur (Hg) sau plumb (Pb) dacă bateria conține mai mult de 0,0005 % mercur sau 0,004 % plumb. Asigurându-vă că aceste baterii sunt eliminate în mod corect veți ajuta la prevenirea eventualelor consecințe negative asupra mediului și sănătății umane, consecințe ce ar putea rezulta altfel din manipularea incorectă ca deșeu a bateriilor. Reciclarea materialelor contribuie la conservarea resurselor naturale.

În cazul produselor care, din motive de siguranță, de performanță sau de integritate a datelor, necesită o conexiune permanentă la o baterie încorporată, aceasta trebuie înlocuită

doar de către personal de service calificat.

Pentru a vă asigura că bateria este tratată în mod corespunzător, predați produsul la sfârșitul duratei de exploatare la punctul de colectare relevant pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice. Pentru toate celelalte baterii, consultați secțiunea referitoare la modul de eliminare în siguranță a bateriilor din produs. Predați bateriile la punctul de colectare relevant pentru reciclarea bateriilor uzate.

Pentru informații mai detaliate referitoare la reciclarea acestui produs sau a bateriilor, contactați autoritățile locale, serviciul local de eliminare a deșeurilor menajere sau magazinul de la care ați achiziționat produsul.

### **Drepturi de autor și mărci comerciale**

Acest sistem încorporează Dolby\* Digital Surround System.

\* Fabricat sub licență Dolby Laboratories. Dolby și simbolul dublu D sunt mărci comerciale ale Dolby Laboratories.

Marca și siglele BLUETOOTH® sunt mărci comerciale înregistrate deținute de Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestor mărci de către Sony Corporation se face sub licență.

Marca N este marcă comercială sau marcă comercială înregistrată a NFC Forum, Inc. în Statele Unite ale Americii și în alte țări.

Android™ este marcă comercială a Google Inc.

„ClearAudio+” este marcă comercială a Sony Corporation.

Celelalte mărci comerciale și denumiri comerciale aparțin deținătorilor de drept ale acestora.

---

## **Cu privire la aceste instrucțiuni de utilizare**

- Instrucțiunile din aceste Instrucțiuni de utilizare descriu comenzile de pe telecomandă. Puteți utiliza, în egală măsură, comenzile de pe unitatea principală, dacă acestea au nume identice sau similare cu cele de pe telecomandă.
- Unele ilustrații sunt desene schematice și pot fi diferite de produsul efectiv.

---

# Cuprins

---

**Conectare** ➔ Ghid de pornire (document separat)

---

Cu privire la aceste instrucțiuni de utilizare .....	4	<b>Informații suplimentare</b>	
<b>Ascultarea</b>		Măsurile de precauție .....	12
Ascultarea sunetului de la un televizor, decodor pentru cablu/satelit etc. ....	6	Depanare .....	13
Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH .....	6	Ghid pentru componente și comenzi .....	17
		Formate audio acceptate .....	20
		Specificații .....	20
		Comunicațiile prin BLUETOOTH .....	22
<b>Reglare sunet</b>			
Savurarea efectelor de sunet .....	7		
<b>Funcții BLUETOOTH</b>			
Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH .....	8		
Activarea sau dezactivarea funcției BLUETOOTH .....	10		
Setarea modului standby BLUETOOTH .....	10		
<b>Alte funcții</b>			
Activarea funcției Secure Link .....	10		
Funcția standby automat .....	10		
Montarea boxei bară pe un perete .....	11		

## Ascultarea

### Ascultarea sunetului de la un televizor, decodor pentru cablu/satelit etc.

Apăsăți butonul de intrare aferent mufei la care ați conectat dispozitivul pe care doriți să îl ascultați.

Indicatorul pentru dispozitivul selectat se aprinde.

---

#### Buton OPTICAL

Televizor conectat la mufa OPTICAL

---

#### Buton ANALOG

Dispozitiv analogic conectat la mufa ANALOG

---

#### Buton (BLUETOOTH)

Dispozitiv BLUETOOTH care acceptă A2DP

---

#### Sfat

- Dacă apăsați INPUT de pe boxa bară, dispozitivul se schimbă ciclic, în următoarea succesiune.  
OPTICAL → ANALOG → BLUETOOTH

## Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH

Consultați „Funcții BLUETOOTH” (pagina 8).

## Reglare sunet

### Savurarea efectelor de sunet

Pentru a seta efecte de sunet, apăsați unul dintre butoanele pentru efecte de sunet de pe telecomandă.

#### Selectarea efectelor de sunet

##### Apăsați în mod repetat SURROUND în timpul redării.

Efectele surround se vor alterna ciclic, după cum urmează:

CLEARAUDIO+ → SURROUND On → SURROUND Off

##### CLEARAUDIO+

Este selectată automat setarea de sunet adecvată pentru sursa de sunet. Indicatorul CLEARAUDIO+ se aprinde.

##### SURROUND On

Sunetele sunt redată cu efecte surround. Indicatorul SURROUND se aprinde.

##### SURROUND Off

Sursa de intrare este mixată descrescător pentru 2 canale. Indicatoarele CLEARAUDIO+ și SURROUND se sting.

#### Setarea modului nocturn

Sunetele redată sunt amplificate prin efecte de sunet și claritate sporită a dialogurilor.

##### Apăsați NIGHT.

Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

Pentru a dezactiva modul nocturn, apăsați NIGHT din nou. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

#### Setarea modului Voce

Modul Voce ajută la îmbunătățirea clarității dialogurilor.

##### Apăsați VOICE.

Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

Pentru a dezactiva modul Voce, apăsați VOICE din nou. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

#### Selectarea sunetului de transmisie multiplex (Dual Mono)

Vă puteți bucura de sunet de transmisie multiplex când sistemul recepționează un semnal de transmisie multiplex Dolby Digital.

##### Apăsați în mod repetat AUDIO.

Canalul se modifică ciclic, după cum urmează:

Main → Sub → Main/Sub

##### Main

Redă doar canalul principal. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

##### Sub

Redă doar canalul secundar. Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

##### Main/Sub

Sunetul principal este scos prin boxa din stânga și sunetul secundar este scos prin boxa din dreapta. Indicatoarele OPTICAL și ANALOG clipește de două ori.

## Setarea Dolby DRC (Control interval dinamic)

Utilă pentru a urmări filme cu un volum sonor scăzut. DRC este valabilă pentru sursele Dolby Digital.

**Țineți apăsat AUDIO timp de 5 secunde, apoi VOICE timp de 5 secunde, pentru a porni sau opri Dolby DRC.**

### Pornit

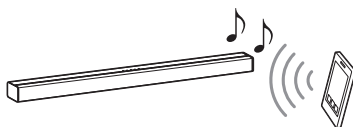
Comprimă sunetul în conformitate cu informația din conținut. Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

### Oprit

Sunetul nu este comprimat. Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

## Funcții BLUETOOTH

### Ascultarea de muzică de pe un dispozitiv BLUETOOTH



### Împerecherea acestui sistem cu un dispozitiv BLUETOOTH

Împerecherea este un proces necesar pentru a crea o legătură între dispozitive BLUETOOTH, cu scopul de a stabili o conexiune wireless. Trebuie să împerecheați un dispozitiv cu sistemul, înainte să începeți să folosiți sistemul. Odată împerecheate dispozitivele BLUETOOTH, ele nu mai trebuie împerecheate din nou.


- 1 Apăsați PAIRING de pe boxa bară.**  
Indicatorul BLUETOOTH (albastru) clipește repede în timpul împerecherii BLUETOOTH.
- 2 Porniți funcția BLUETOOTH pe dispozitivul BLUETOOTH, căutați dispozitive disponibile și selectați „HT-CT180”.**  
Dacă se solicită o cheie de acces, introduceți „0000”.
- 3 Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) se aprinde.**  
Conexiunea a fost stabilită.



#### Notă

- Puteți împerechea până la 8 dispozitive BLUETOOTH. Dacă se împerechează cel de-al 9-lea dispozitiv BLUETOOTH, dispozitivul care a fost conectat cel mai demult va fi înlocuit de cel nou.

## Ascultarea muzicii de pe dispozitivul înregistrat

- 1 Apăsați  (BLUETOOTH).
- 2 Pe dispozitivul BLUETOOTH, selectați „HT-CT180”.
- 3 Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) se aprinde.
- 4 Porniți redarea pe dispozitivul BLUETOOTH.

## Conectarea la un dispozitiv BLUETOOTH prin funcțiile One-touch (NFC)

Dacă țineți un dispozitiv BLUETOOTH compatibil NFC în apropierea mărcii N de pe sistem, sistemul și dispozitivul BLUETOOTH realizează automat împerecherea și conexiunea BLUETOOTH.

#### Dispozitive compatibile

Telefoane inteligente, tablete și playere muzicale cu funcția NFC încorporată (OS: Android 2.3.3 sau versiune mai recentă, cu excepția Android 3.x)

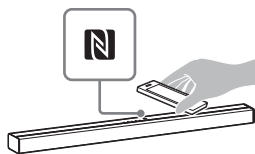
- 1 Descărcați, instalați și porniți aplicația „NFC Easy Connect”.



#### Note

- Este posibil ca aplicația să nu fie disponibilă în anumite țări/regiuni.
- În funcție de dispozitivul BLUETOOTH, această operațiune poate să nu fie necesară.

- 2 Atingeți marca N a boxei bară cu dispozitivul BLUETOOTH.



- 3 Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) se aprinde. Conexiunea a fost stabilită.

#### Note

- Puteți conecta numai câte un singur dispozitiv.
- În funcție de dispozitiv, este posibil să fie necesară setarea funcției NFC în prealabil. Consultați instrucțiunile de utilizare ale dispozitivului.

#### Sfat

- Dacă împerecherea și conectarea prin BLUETOOTH eșuează, procedați în felul următor.
  - Lansați din nou „NFC Easy Connect” și mișcați încet dispozitivul BLUETOOTH pe deasupra mărcii N.
  - Scoateți carcasa dispozitivului BLUETOOTH, dacă utilizați o carcasă disponibilă în comerț.

---

## Activarea sau dezactivarea funcției BLUETOOTH

**Țineți apăsat SURROUND timp de 5 secunde, apoi CLEARAUDIO+ timp de 5 secunde.**

Pornit: Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

Oprit: Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

### Notă

- Dacă schimbați setarea la oprit, funcția BLUETOOTH este dezactivată.

---

## Setarea modului standby BLUETOOTH

Când sistemul are informații de împerechere, sistemul este în modul BLUETOOTH standby, chiar dacă este oprit.

**Țineți apăsat STANDBY timp de 5 secunde.**

Pornit: Indicatorul ANALOG clipește de două ori.

Oprit: Indicatorul OPTICAL clipește de două ori.

### Notă

- În timpul modului BLUETOOTH standby, consumul de energie în standby crește.

## Alte funcții

## Activarea funcției Secure Link

Puteți specifica conexiunea wireless ce va fi utilizată pentru a conecta boxa bară la subwoofer prin intermediul funcției Secure Link. Această funcție poate contribui la prevenirea interferențelor, dacă utilizați mai multe produse wireless, sau și vecinii dvs. utilizează produse wireless.

### 1 Apăsați LINK de pe spatele subwooferului.

Veți auzi sunete de la subwoofer.

### 2 Țineți apăsat PAIRING timp de 5 secunde pe boxa bară, apoi VOL – timp de 5 secunde.

Indicatoarele OPTICAL și ANALOG clipeșc alternativ.

Atunci când boxa bară este conectată la subwoofer, indicatoarele încetează să mai clipească.

Dacă a eșuat, indicatoarele se aprind timp de 5 secunde. Încercați din nou operația de mai sus.

---

## Funcția standby automat

Sistemul intră automat în modul standby, dacă nu utilizați sistemul timp de aproximativ 20 minute și acesta nu primește niciun semnal de intrare.

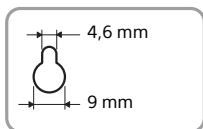
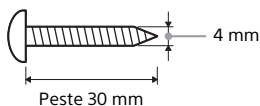
# Montarea boxei bară pe un perete

Puteți monta boxa bară pe perete.

## Note

- Pregătiți șuruburi (nefurnizate) adecvate pentru materialul și rezistența peretelui. Deoarece plăcile din rigips sunt destul de fragile, fixați șuruburile bine cu două dibluri într-o grindă. Instalați boxa bară pe orizontală, prinsă cu șuruburi și dibluri pe o secțiune de perete plată continuă.
- Subcontractați pentru instalare distribuitori sau contractori licențiați Sony și acordați o atenție specială siguranței în timpul instalării.
- Sony nu va fi răspunzătoare pentru accidente sau daunele provocate de instalarea necorespunzătoare, de rezistența insuficientă a peretelui, de instalarea necorespunzătoare a șuruburilor sau de calamitățile naturale etc.

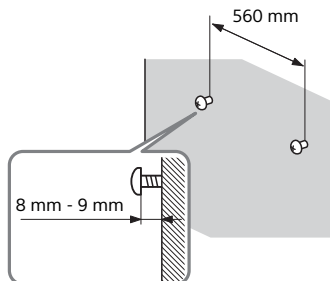
## 1 Pregătiți șuruburi (nefurnizate) potrivite pentru orificiile de pe partea din spate a boxei bară.



Orificiu pe partea din spate a boxei bară

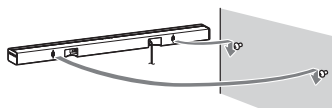
## 2 Prindeți șuruburile în 2 dibluri din perete.

Șuruburile trebuie să iasă în afară 8 până la 9 mm.



## 3 Agățați boxa bară pe șuruburi.

Aliniați orificiile de pe partea din spate a boxei bară cu șuruburile, apoi agățați boxa bară pe cele două șuruburi.



# Măsurile de precauție

## Siguranța

- Dacă în sistem cad obiecte solide sau lichide, deconectați sistemul de la priză și dispuneți verificarea lui de către personal calificat, înainte de reutilizare.
- Nu vă urcați pe boxa bară și subwoofer, deoarece puteți să cădeți și să vă accidentați sau puteți deteriora sistemul.

## Sursele de alimentare

- Înainte de a utiliza sistemul, verificați ca tensiunea de alimentare să fie aceeași cu cea a sursei locale de alimentare electrică. Tensiunea de alimentare este indicată pe plăcuța de identificare de pe baza boxei bară.
- Dacă nu utilizați sistemul o perioadă mai îndelungată, deconectați-l de la priza de perete (de la rețea). Pentru a deconecta cablul de alimentare CA (de la rețea), apucați de ștecăr; nu trageți niciodată de cablu.
- Una dintre lamelele ștecărului este mai lată decât cealaltă din motive de securitate și nu va intra în priza de perete (de la rețea) decât într-un singur mod. Dacă nu puteți introduce complet ștecărul în priză, contactați furnizorul.
- Cablul de alimentare CA (de la rețea) trebuie înlocuit doar la un centru de service autorizat.

## Încălzirea

Sistemul se încălzește în timpul funcționării, aceasta nefiind o defecțiune. Dacă utilizați în continuu acest sistem cu un volum ridicat, temperatura sistemului în părțile posterioară și inferioară crește considerabil. Nu atingeți sistemul, pentru a evita arsurile.

## Amplasarea

- Amplasați sistemul într-un loc cu ventilație adecvată, pentru a preveni încălzirea excesivă și pentru a prelungi durata de utilizare a acestuia.
- Nu amplasați sistemul în apropierea unor surse de căldură sau în locuri expuse direct la lumina solară, la praf excesiv sau la șocuri mecanice.
- Nu amplasați în spatele boxei bară și subwooferului niciun obiect ce ar putea bloca orificiile de ventilare, provocând defecțiuni.
- Dacă sistemul este utilizat în combinație cu un televizor, un VCR sau un casetofon, pot apărea zgomote, iar calitatea imaginii poate avea de suferit. În acest caz, plasați sistemul la distanță de televizor, VCR sau casetofon.
- Aveți grijă atunci când amplasați sistemul pe o suprafață tratată special (cu ceară, ulei, lustruită etc.), deoarece suprafața se poate păta sau decolora.
- Aveți grijă să evitați posibilele accidentări provocate de colțurile boxei bară și ale subwooferului.

## Funcționarea

Înainte de a conecta alte echipamente, opriți sistemul și deconectați-l de la priză.

## Dacă pe ecranul unui televizor din apropiere apar neregularități de culoare

Este posibil ca pe ecranele anumitor tipuri de televizoare să se observe neregularități de culoare.

- În cazul în care sunt observate neregularități de culoare...  
Opriți televizorul, apoi porniți-l din nou după 15-30 de minute.
- În cazul în care sunt observate din nou neregularități de culoare...  
Amplasați sistemul la distanță mai mare de televizor.

## Curățarea

Curățați sistemul cu o cârpă moale și uscată. Nu utilizați niciun fel de burete abraziv, praf de curățat sau solvenți, cum ar fi alcoolul sau benzina.

Dacă aveți întrebări sau probleme cu privire la sistem, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony.

## Depanare

Dacă în timpul utilizării sistemului întâmpinați una dintre următoarele dificultăți, utilizați acest ghid de depanare pentru a încerca să remediați problema înainte de a apela la reparații. Dacă problema persistă, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony. Nu uitați să aduceți atât boxa bară cât și subwooferul, chiar dacă aveți impresia că doar una dintre componente are probleme, atunci când solicitați reparații.

### Generalități

**Alimentarea nu este pornită.**

→ Verificați dacă este bine conectat cablul de alimentare CA (de la rețea).

**Sistemul nu funcționează normal.**

→ Deconectați cablul de alimentare CA (de la rețea) de la priza de perete (rețea), apoi reconectați-l după câteva minute.

## Sunet

**Sunetul televizorului nu este scos de sistem.**

- Apăsați butonul de intrare corespunzător mufei la care ați conectat televizorul (pagina 6).
- Verificați ieșirea sunetului de la televizor. Consultați instrucțiunile de utilizare ale televizorului pentru setările televizorului.
- Măriți volumul pe televizor sau revocați dezactivarea sunetului.
- Dacă nu se emite sunet printr-o mufă de ieșire digitală optică, sau dacă televizorul nu are o mufă de ieșire digitală optică, conectați decodorul pentru cablu sau satelit direct la mufa OPTICAL a sistemului.




**Sunetul este scos atât de sistem, cât și de televizor.**

→ Opriți sunetul de la televizor.

**Sunetul televizorului scos de acest sistem este decalat de imagine.**

→ Când vizionați filme, este posibil ca sunetul să aibă o mică întârziere față de imagine.

**Sunetul dispozitivului conectat la boxa bară nu este scos sau are un nivel foarte redus.**

- Apăsați butonul  (volum) + de pe telecomandă și verificați nivelul volumului (pagina 17).
- Apăsați butonul  (dezactivare sunet) sau  (volum) + de pe telecomandă, pentru a anula funcția de dezactivare a sunetului (pagina 17).
- Asigurați-vă că sursa de intrare este selectată corect. Ar trebui să încercați și alte surse de intrare, apăsând un alt buton de intrare de pe telecomandă (pagina 6).
- Verificați dacă toate cablurile sistemului și ale dispozitivului conectat sunt introduse ferm.

**Nu se aude sunet din subwoofer sau sunetul are un nivel foarte -redus.**

- Apăsați butonul SW  $\triangleleft$  (volum subwoofer) + de pe telecomandă, pentru a mări volumul subwooferului (pagina 17).
- Verificați dacă indicatorul pornit/standby de pe subwoofer este aprins în culoarea verde. În caz contrar, consultați "Nu se aude niciun sunet de la subwoofer." în „Sunet wireless de la subwoofer” (pagina 15).
- Funcția subwooferului este de a reproduce sunetul de bas. În cazul surselor de intrare care conțin foarte puține componente cu sunet de bas (și anume o transmisie TV), este posibil ca sunetul din subwoofer să poată fi dificil de auzit.
- Dacă redați conținut compatibil cu tehnologia de protecție a drepturilor de autor (HDCP), sunetul nu este scos prin subwoofer.

**Nu se poate obține efectul surround.**

- În funcție de semnalul de intrare și de setarea pentru câmpul de sunet, este posibil ca procesarea sunetului surround să nu funcționeze eficient. Este posibil ca efectul surround să fie subtil, în funcție de program sau disc.
- Pentru a reda sunet multicanal, verificați setarea ieșirii audio digitale de pe dispozitivul conectat la sistem. Pentru detalii, consultați instrucțiunile de utilizare primite împreună cu dispozitivul conectat.

## Dispozitiv BLUETOOTH

**Conexiunea BLUETOOTH nu poate fi finalizată.**

- Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) este aprins (pagina 17).

Starea sistemului	Indicator BLUETOOTH (albastru)
În timpul împerecherii BLUETOOTH	Clipește des
Sistemul încearcă să se conecteze la un dispozitiv BLUETOOTH.	Clipește
Sistemul a stabilit o conexiune cu un dispozitiv BLUETOOTH.	Este aprins
Sistemul este în modul standby BLUETOOTH (când sistemul este oprit)	Este stins

- Asigurați-vă că dispozitivul BLUETOOTH care trebuie conectat este pornit și că funcția BLUETOOTH este activată.
- Apropiati sistemul și dispozitivul BLUETOOTH.
- Împerecheați din nou sistemul și dispozitivul BLUETOOTH. Este posibil să fie nevoie să revocați împerecherea cu acest sistem utilizând mai întâi dispozitivul BLUETOOTH.
- Dacă funcția BLUETOOTH este oprită, porniți-o (pagina 10).

**Împerecherea nu se poate realiza.**

- Aproiați sistemul și dispozitivul BLUETOOTH.
- Asigurați-vă că acest sistem nu este afectat de interferențele de la echipamente LAN wireless, alte dispozitive wireless de 2,4 GHz sau un cuptor cu microunde. Dacă în apropiere se află un dispozitiv care generează radiații electromagnetice, mutați dispozitivul departe de acest sistem.

**Nu este scos sunetul de la dispozitivul BLUETOOTH conectat.**


- Asigurați-vă că indicatorul BLUETOOTH (albastru) este aprins (pagina 17).
- Aproiați sistemul și dispozitivul BLUETOOTH.
- Dacă în apropiere se află un dispozitiv care generează radiații electromagnetice, cum ar fi un echipament LAN wireless, alte dispozitive BLUETOOTH sau un cuptor cu microunde, mutați dispozitivul departe de acest sistem.
- Îndepărtați toate obstacolele dintre acest sistem și dispozitivul BLUETOOTH sau mutați sistemul departe de obstacole.
- Repoziționați dispozitivul BLUETOOTH conectat.
- Încercați să schimbați frecvența wireless a routerului Wi-Fi, computerului etc. pe banda de 5 GHz.
- Măriți volumul pe dispozitivul BLUETOOTH conectat.

**Sunetul nu este sincronizat cu imaginea.**

- Când vizionați filme, este posibil ca sunetul să aibă o mică întârziere față de imagine.

**Sunet wireless de la subwoofer****Nu se aude niciun sunet de la subwoofer.**

- Verificați dacă este bine conectat cablul de alimentare CA (de la rețea) al subwooferului. (Consultați Ghidul de pornire furnizat.)
- Indicatorul pornit/standby nu se aprinde.
  - Verificați dacă este bine conectat cablul de alimentare CA (de la rețea) al subwooferului.
  - Apăsăți butonul I/⏻ (pornit/standby) de pe subwoofer pentru a porni alimentarea.
- Indicatorul pornit/standby clipește rar în culoarea verde sau se aprinde în culoarea roșu.
  - Aproiați subwooferul de boxa bară pentru ca indicatorul pornit/standby să se aprindă în culoarea verde.
  - Urmați pașii din „Activarea funcției Secure Link” (pagina 10).
- Indicatorul pornit/standby clipește des în culoarea verde.
  - Consultați cel mai apropiat distribuitor Sony.
- Indicatorul pornit/standby clipește în culoarea roșu.
  - Apăsăți butonul I/⏻ (pornit/standby) de pe subwoofer pentru a opri alimentarea și verificați dacă orificiul de ventilare al subwooferului este sau nu blocat.
- Subwooferul este conceput pentru reproducerea sunetului de bas. Dacă sursa de intrare nu conține multe sunete de bas, așa cum se întâmplă în cazul majorității programelor de televiziune, sunetul de bas poate fi imperceptibil.

- Apăsați butonul SW  (volum subwoofer) + de pe telecomandă, pentru a mări volumul subwooferului (pagina 19).

#### Sunetul sare sau prezintă zgomot.

- Dacă în apropiere se află un dispozitiv care generează unde electromagnetice, cum ar fi o rețea LAN wireless sau un cuptor cu microunde, îndepărtați sistemul de el.
- Mutați sau îndepărtați toate obstacolele dintre boxa bară și subwoofer.
- Poziționați boxa bară și subwooferul cât mai aproape posibil.
- Comutați frecvența LAN wireless a routerelor Wi-Fi sau computerelor din apropiere la banda de 5 GHz.

## Telecomandă

#### Telecomanda nu funcționează.

- Îndreptați telecomanda către centrul panoului frontal (senzorul de telecomandă) al sistemului (pagina 17).
- Îndepărtați toate obstacolele dintre telecomandă și sistem.
- Înlocuiți ambele baterii din telecomandă cu unele noi, dacă cele existente sunt descărcate.
- Asigurați-vă că apăsați butonul corect de pe telecomandă (pagina 19).

## Altele

#### Senzorii televizorului nu funcționează corespunzător.

- Boxa bară poate bloca unii senzori (cum ar fi senzorul de luminositate) și receptorul de telecomandă al televizorului, „emițătorul pentru ochelari 3D (transmisie cu infraroșii)” al unui televizor 3D care acceptă sistemul pentru ochelari 3D cu infraroșii sau comunicația wireless. Îndepărtați boxa bară de televizor la o distanță care să permită componentelor să funcționeze corect. În ceea ce privește amplasarea senzorilor și a receptorului de telecomandă, consultați instrucțiunile de utilizare permise împreună cu televizorul.

## Reinițializare

Dacă sistemul funcționează în continuare defectuos, reinițializați sistemul după cum urmează:

- 1 În timp ce țineți apăsat butonul I/⏻ (pornit/standby) de pe sistem, țineți apăsat butoanele INPUT și VOL – simultan timp de 5 secunde.**

Toate cele 5 indicatoare de pe boxa bară clipească de 3 ori și setările revin la starea inițială.

- 2 Deconectați cablul de alimentare CA (de la rețea).**

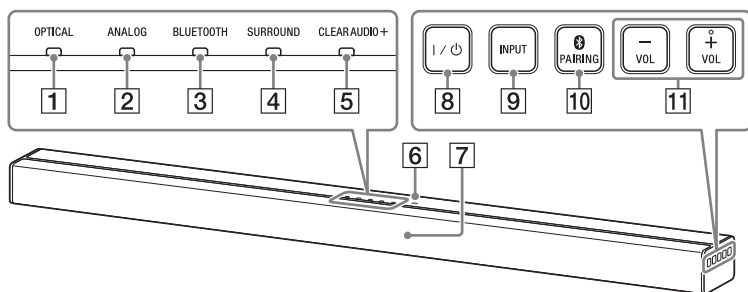


# Ghid pentru componente și comenzi

Pentru mai multe informații, consultați paginile indicate în paranteze.

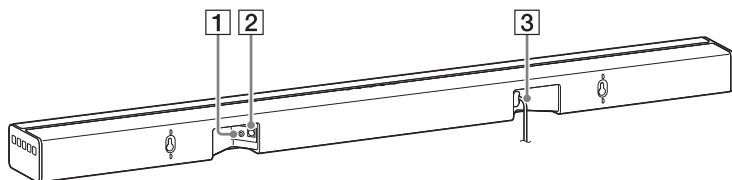
## Boxă bară

### Panoul de sus, cel frontal și cele laterale



- 1** Indicator **OPTICAL** (pagina 6)
- 2** Indicator **ANALOG** (pagina 6)
- 3** Indicator **BLUETOOTH** (albastru)  
Stare **BLUETOOTH**
  - În timpul împerecherii **BLUETOOTH**: Clipește des
  - Încercare de stabilire a conexiunii **BLUETOOTH**: Clipește
  - Conexiunea **BLUETOOTH** a fost stabilită: Este aprins
  - Mod standby **BLUETOOTH** (când sistemul este oprit): Este stins
- Sfat**
  - Când funcția **BLUETOOTH** este dezactivată (pagina 10), indicatorul **BLUETOOTH** devine portocaliu.
- 4** Indicator **SURROUND** (pagina 7)
- 5** Indicator **CLEARAUDIO+** (pagina 7)
- 6** **Marca N** (pagina 9)  
Dacă folosiți funcția **NFC**, atingeți dispozitivul compatibil **NFC** de marcă.
- 7** **Senzor telecomandă**
- 8** **Buton I/O (pornit/standby)**  
Pornește sistemul sau îl comută în modul standby.
- 9** **Buton INPUT** (pagina 6)
- 10** **Buton PAIRING** (pagina 8, 10)
- 11** **Butoane VOL (volum) +/-**

## Panoul din spate

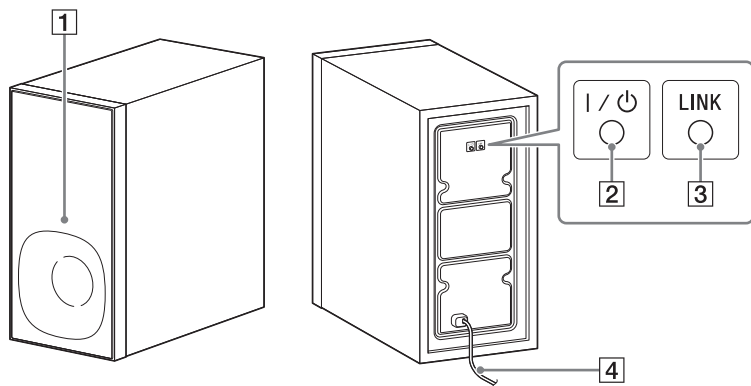


**1** Mufă ANALOG

**2** Mufă OPTICAL

**3** Cablu de alimentare CA  
(de la rețea)

## Subwoofer



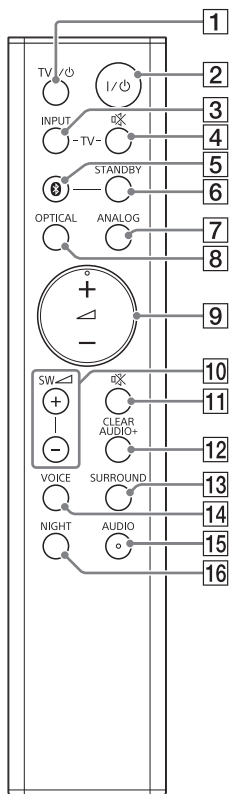
**1** Indicator (pornit/standby)

**2** Buton I/⏻ (pornit/standby)

**3** Buton LINK (pagina 10)

**4** Cablu de alimentare CA  
(de la rețea)

## Telecomandă



- 1 Buton TV I/⏻ (pornit/standby)
- 2 Buton I/⏻ (pornit/standby)
- 3 Buton TV INPUT
- 4 Buton TV  $\text{TV-}$  (dezactivare sunet)
- 5 Buton  $\text{Bluetooth}$  (pagina 6)
- 6 Buton STANDBY (pagina 10)
- 7 Buton ANALOG (pagina 6)
- 8 Buton OPTICAL (pagina 6)

- 9 Butoane  $\Delta$  (volum) +\*/-  
Reglează volumul.
- 10 Butoane SW  $\Delta$  (volum subwoofer) +\*/-  
Reglează volumul sunetului de bas.
- 11 Buton  $\text{TV-}$  (dezactivare sunet)  
Dezactivează temporar sunetul.
- 12 Buton CLEARAUDIO+  
Selectează automat setarea de sunet adecvată pentru sursa de sunet.
- 13 Buton SURROUND (pagina 7)
- 14 Buton VOICE (pagina 7)
- 15 Buton AUDIO\* (pagina 7)
- 16 Buton NIGHT (pagina 7)

\* Butoanele AUDIO și  $\Delta$  au un punct tactil. Folosiți-l pentru ghidare în timpul utilizării.

### Controlarea unui televizor conectat

Puteți controla un televizor Sony conectat la sistem cu următoarele butoane.

- 1 Buton TV I/⏻ (pornit/standby)  
Pornește sau oprește televizorul.
- 3 Buton TV INPUT  
Selectează semnalul de intrare.
- 4 Buton TV  $\text{TV-}$  (dezactivare sunet)  
Dezactivează temporar sunetul.

## Formate audio acceptate

Formatele audio acceptate de acest sistem sunt următoarele.

- Dolby Digital
- Linear PCM 2ch 48 kHz sau mai puțin

## Specificații

### Boxă bară (SA-CT180)

#### Secțiunea amplificator

POWER OUTPUT (nominală)

Frontal stânga + Frontal dreapta:

13 W + 13 W (la 4 ohmi, 1 kHz, 1% THD)

POWER OUTPUT (de referință)

Boxă frontală stânga/frontală dreapta:

25 W (per canal la 4 ohmi, 1 kHz)

Intrări

OPTICAL

ANALOG

#### Secțiunea BLUETOOTH

Sistem de comunicare

Specificație BLUETOOTH Versiunea 4.0

leșire

Specificație BLUETOOTH Clasa de putere 2

Rază de comunicare maximă

Rază vizuală aprox. 10 m<sup>1)</sup>

Număr maxim de dispozitive ce pot fi înregistrate

8 dispozitive

Bandă de frecvență

Bandă 2,4 GHz (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)

Metodă de modulație

FHSS (Freq Hopping Spread Spectrum)

Profiluri BLUETOOTH compatibile<sup>2)</sup>

A2DP (Advanced Audio Distribution Profile (Profil distribuție audio avansată))

Codecuri acceptate<sup>3)</sup>

SBC<sup>4)</sup>

Rază de transmisie (A2DP)

20 Hz - 20.000 Hz (Frecvență de eșantionare 44,1 kHz)

<sup>1)</sup> Raza efectivă va varia în funcție de factori cum ar fi obstacolele dintre dispozitive, câmpurile magnetice din jurul unui cuptor cu microunde, electricitatea statică, telefoanele fără fir, sensibilitatea de recepție, sistemul de operare, aplicația software etc.

<sup>2)</sup> Profilurile BLUETOOTH standard indică scopul comunicării BLUETOOTH dintre dispozitive.

3) Codec: Compresia semnalelor audio și formatul de conversie

4) Subband Codec

## Boxe

### Secțiunea boxă frontală stânga/ frontală dreapta

Sistem de boxe Sistem de boxe cu  
2- căi, suspensie acustică

Speaker

Tweeter: 14 mm - 25 mm, tip cupolă cu  
egalizare

Woofer: 40 mm × 120 mm, tip conic

## Generalități

Necesar de putere

220 V - 240 V CA, 50 Hz/60 Hz

Consum de energie

Pornit: 17 W

Mod standby: Cel mult 0,5 W

Mod standby BLUETOOTH:

Cel mult 3 W

Dimensiuni (aprox.) (l/i/a)

901 mm × 52 mm × 84 mm

Masă (aprox.)

2 kg

## Subwoofer (SA-WCT180)

POWER OUTPUT (de referință)

50 W (pe fiecare canal, la 4 ohmi,  
100 Hz)

Sistem de boxe

Sistem subwoofer, Bass Reflex

Speaker

130 mm, tip conic

Necesar de putere

220 V - 240 V CA, 50 Hz/60 Hz

Consum de energie

Pornit: 13 W

Mod standby: Cel mult 0,5 W

Dimensiuni (aprox.) (l/i/a)

170 mm × 342 mm × 325 mm

Masă (aprox.)

5,5 kg

## Transmițător/receptor wireless

Bandă de frecvență

Bandă 2,4 GHz (2,404 GHz -  
2,476 GHz)

Metodă de modulație

GFSK

Designul și specificațiile se pot modifica  
fără notificare prealabilă.

## Comunicațiile prin BLUETOOTH

- Dispozitivele BLUETOOTH trebuie utilizate pe o rază de aproximativ 10 metri (distanță fără obstacole) unul față de celălalt. Raza de comunicare efectivă se poate reduce în următoarele condiții.
    - Când o persoană, un obiect metalic, un perete sau un alt obstacol se află între dispozitivele cu o conexiune BLUETOOTH
    - Locații unde este instalată o rețea LAN wireless
    - În jurul cuptoarelor cu microunde în uz
    - Locații unde apar alte unde electromagnetice
  - Dispozitivele BLUETOOTH și rețeaua LAN wireless (IEEE 802.11b/g) utilizează aceeași bandă de frecvență (2,4 GHz). Când folosiți dispozitivul BLUETOOTH în apropierea unui dispozitiv cu funcție LAN wireless, pot apărea interferențe electromagnetice. Acest lucru se poate solda cu rate mai mici de transfer al datelor, zgomot sau imposibilitatea de conectare. Dacă se întâmplă acest lucru, încercați următoarele soluții:
    - Utilizați acest sistem la cel puțin 10 metri distanță de dispozitivul LAN wireless.
    - Întrerupeți alimentarea electrică a dispozitivului LAN wireless atunci când folosiți dispozitivul BLUETOOTH pe o rază de 10 metri.
    - Instalați acest sistem și dispozitivul BLUETOOTH cât mai aproape unul de altul.
  - Undele radio transmise de acest sistem pot afecta funcționarea unor dispozitive medicale. Deoarece această interferență poate determina o funcționare necorespunzătoare, întrerupeți întotdeauna alimentarea acestui sistem și a dispozitivului BLUETOOTH în următoarele locații:
    - În spitale, în trenuri, în avioane, la benzinării și în orice loc unde pot exista gaze inflamabile
    - Lângă uși automate sau alarme de incendiu
  - Acest sistem acceptă funcții de securitate, în conformitate cu specificațiile BLUETOOTH, pentru a asigura o conexiune sigură în timpul comunicării cu ajutorul tehnologiei BLUETOOTH. Cu toate acestea, acest nivel de securitate poate fi insuficient, în funcție de conținutul setărilor și de alți factori, așa că trebuie să fiți întotdeauna atenți atunci când comunicați prin intermediul tehnologiei BLUETOOTH.
  - Sony nu își asumă răspunderea în niciun fel pentru daunele sau alte pierderi provocate de scurgerile de informații în timpul comunicării prin intermediul tehnologiei BLUETOOTH.
  - Comunicarea BLUETOOTH nu este garantată pentru toate dispozitivele BLUETOOTH care au același profil cu acest sistem.
  - Dispozitivele BLUETOOTH conectate la acest sistem trebuie să fie în conformitate cu specificațiile BLUETOOTH prevăzute de Bluetooth SIG, Inc. și conformitatea trebuie să fie certificată. Cu toate acestea, chiar dacă un dispozitiv este conform specificațiilor BLUETOOTH, pot exista situații în care caracteristicile sau specificațiile dispozitivului BLUETOOTH fac imposibilă conectarea sau pot determina metode de control, afișaj sau operare diferite.
  - Se poate produce zgomot sau redarea audio poate fi întreruptă în funcție de dispozitivul BLUETOOTH conectat la acest sistem, de mediul de comunicare sau de condițiile ambientale.
- Dacă aveți orice fel de întrebări sau probleme cu privire la sistem, consultați cel mai apropiat distribuitor Sony.



---

<http://www.sony.net/>



\* 4 5 5 9 0 2 6 2 1 \* (2)